

# Zusatzstoffe

additives



1	<b>mit Farbstoff</b>	with colorant
2	<b>mit Konservierungsstoff oder konserviert</b> auch mit Nitritpökelsalz und/ oder Nitrat	with preservative or preserved
3	<b>mit Antioxidationsmitteln</b>	with antioxidants
4	<b>mit Geschmacksverstärker</b>	with flavor enhancer
5	<b>geschwefelt</b>	sulphuretted
6	<b>geschwärzt</b>	blackened
7	<b>gewachst</b>	waxed
8	<b>mit Süßungsmittel</b> bzw. mit Süßungsmitteln	with sweetener
9	<b>mit einer Zuckerart und Süßungsmitteln</b> wenn Süßungsmittel und Zucker enthalten sind	with a sugar and sweeteners
10	<b>enthält eine Phenylalaninquelle</b> bei Aspartam und Aspartam-Acesulfamsalz	contains a source of phenylalanine
11	<b>kann bei übermäßigen Verzehr abführend wirken</b> bei Tafelsüßen und bei 10% Zugabe von Sorbit, Mannit, Isomalt, Lactit, Xylit, Maltit	may be laxative if used excessively
12	<b>mit Milcheiweiß</b> bei Fleischgerichten	with milk protein
13	<b>mit Phosphat</b>	with phosphate
14	<b>Chininhaltig</b>	with quinine
15	<b>Koffeinhaltig</b>	with caffeine
16	<b>Taurinhaltig</b>	with taurine
17	<b>bestrahlt</b> bei bestrahlten Kräutern und Gewürzen (ionisierende Strahlen)	irradiated
18	<b>nach der Ernte behandelt</b> bei der Verwendung von Chlorprophan, Imazalin, Thiabendazol	treated after the harvest
19	<b>gentechnisch verändert</b> Zutaten mit genetisch veränderten Organismen	genetically modified

Wir beraten Sie gern unter Telefon (03 62 02) 9 83 34.



TAGEN & BEGEGNEN  
evangelisch gastfreundlich

**Zinzendorfhaus**

# Allergene

## allergens



<b>a</b>	<b>Gluten</b>	gluten
a1	Weizen	wheat
a2	Roggen	rye
a3	Gerste	barley
a4	Hafer	oats
a5	Dinkel	spelt
a6	Kamut	kamut
<b>b</b>	<b>Krebstiere</b>	crustaceans
<b>c</b>	<b>Eier</b>	eggs
<b>d</b>	<b>Fisch</b>	fish
<b>e</b>	<b>Erdnüsse</b>	peanuts
<b>f</b>	<b>Sojabohnen</b>	soybeans
<b>g</b>	<b>Milch</b>	milk
<b>h</b>	<b>Schalenfrüchte</b>	nuts
h1	Mandeln	almond
h2	Haselnuss	hazelnut
h3	Walnuss	walnut
h4	Chashewnuss	cashew
h5	Pekannuss	pecan nut
h6	Paranuss	Brazil nut
h7	Pistazie	pistachio nut
h8	Macadamianuss	macadamia nut
<b>i</b>	<b>Sellerie</b>	celery
<b>j</b>	<b>Senf</b>	mustard
<b>k</b>	<b>Sesam</b>	sesame seeds
<b>l</b>	<b>Schwefeldioxid/Sulfite</b>	sulphur dioxide and sulphites
<b>m</b>	<b>Lupinen</b>	lupin
<b>n</b>	<b>Weichtiere</b>	molluscs

Wir beraten Sie gern unter Telefon (03 62 02) 9 83 34.



TAGEN & BEGEGNEN  
evangelisch gastfreundlich

**Zinzendorfhaus**